

Enfermería 1 Meine Rolle und Arbeitsplatz

Mi rol y lugar de trabajo

<https://app.colanguage.com/es/aleman/plan-de-curso/nursing/1>



Die Ausbildung (La formación)	Der Rollstuhl (La silla de ruedas)
Der Abschluss (El título / la titulación)	Das Stethoskop (El estetoscopio)
Die Personalabteilung (El departamento de personal)	Die Schutzkleidung (La indumentaria de protección)
Die Pflegeabteilung (El servicio de enfermería)	Die Sicherheitsschuhe (Los zapatos de seguridad)
Die Notaufnahme (La urgencia / urgencias)	Anziehen (z.B. Schutzkleidung) (Ponerse (p. ej. ponerse la indumentaria de protección))
Das Behandlungszimmer (La sala de tratamiento)	Bedienen (z.B. Geräte bedienen) (Manejar / utilizar (p. ej. manejar equipos))
Das Wartezimmer (La sala de espera)	Einweisen (z.B. Patienten einweisen) (Derivar / indicar ingreso (p. ej. derivar a pacientes))
Der Untersuchungsraum (La sala de exploración)	Überweisen (z.B. an eine Abteilung überweisen) (Remitir / derivar (p. ej. remitir a un servicio))
Das Pflegebett (La cama de cuidados)	

1. Ejercicios

1. Mi papel en el hospital (Audio disponible en la aplicación)



Words to use: Patientenzimmer, Rollstuhl, Ausbildung, Krankenhaus, Krankenpflegerin, Dienstkleidung, Abschluss, Berufserfahrung, Station

Ich heiße Maria Keller und ich arbeite seit zwei Jahren in einem großen _____ in München. Ich bin Gesundheits- und _____ auf der internistischen _____.

Ich habe in Berlin meine _____ gemacht und den _____ vor drei Jahren bekommen. Vor diesem Job habe ich schon ein Jahr _____ in einem kleinen Krankenhaus gesammelt. Jetzt gefällt mir meine Arbeit sehr gut, weil ich viel lernen kann.

Unsere Station liegt im dritten Stock. Wir haben zwölf _____, ein Behandlungszimmer und ein kleines Untersuchungszimmer. In jedem Patientenzimmer stehen zwei Betten, ein Nachttisch pro Bett und ein Monitor. Wenn ein Patient nicht gut laufen kann, benutzen wir einen _____ oder eine Liege.

Ich trage im Dienst immer _____: eine weiße Hose, eine Tunika und bequeme Sicherheitsschuhe. Auf der Isolationsstation tragen wir zusätzlich Schutzkleidung, Handschuhe und manchmal eine Schutzbrille.

Mein Arbeitstag beginnt meistens um sechs Uhr morgens. Zuerst lese ich die Patientenakten und den Dienstplan. Dann mache ich mit dem Arzt Visite. Wir sprechen über die Patienten, über die Infusionen und über neue Untersuchungen, zum Beispiel EKG. Später pflege ich die Patienten, messe den Blutdruck und helfe bei der Körperpflege. Am Ende der Schicht bereite ich die Übergabe für die nächste Schicht vor.

Me llamo María Keller y trabajo desde hace dos años en un gran hospital en Múnich. Soy enfermera titulada en la planta de medicina interna.

Hice mi formación en Berlín y obtuve el título hace tres años. Antes de este trabajo ya había acumulado un año de experiencia profesional en un hospital pequeño. Ahora me gusta mucho mi trabajo porque puedo aprender mucho.

Nuestra planta está en el tercer piso. Tenemos doce habitaciones de pacientes, una sala de tratamiento y una pequeña sala de exploración. En cada habitación de pacientes hay dos camas, una mesita de noche por cama y un monitor. Si un paciente no puede caminar bien, usamos una silla de ruedas o una camilla.

Durante el servicio siempre llevo ropa de trabajo: pantalones blancos, una túnica y calzado de seguridad cómodo. En la unidad de aislamiento llevamos además ropa de protección, guantes y a veces gafas protectoras.

Mi jornada laboral suele empezar a las seis de la mañana. Primero leo las historias clínicas de los pacientes y el plan

de turnos. Luego hago la visita con el médico. Hablamos sobre los pacientes, las infusiones y nuevos exámenes, por ejemplo un ECG. Más tarde cuido a los pacientes, tomo la tensión arterial y ayudo con la higiene corporal. Al final del turno preparo la entrega de información para el siguiente equipo.

1. Warum gefällt Maria ihre Arbeit in dem großen Krankenhaus?

2. Wie sieht ein typisches Patientenzimmer auf Marias Station aus? Beschreiben Sie kurz.

2. Elige la solución correcta

1. Ich _____ heute die neuen Patientinnen in der Aufnahme an. (Hoy doy de alta a las nuevas pacientes en Admisión.)
- a. melde b. melden c. meldest d. meldet
2. Dann _____ der Kollege auf der Intensivstation die Patientinnen auf. (Luego el colega de la unidad de cuidados intensivos ingresa a las pacientes.)
- a. nehmen b. nimmt c. nehmt d. nehmst
3. Der Arzt _____ die Patientin nach der Untersuchung in das Krankenbett auf der Station ein. (El médico ingresa a la paciente en la cama de la planta tras la exploración.)
- a. weisen b. weistet c. weist d. weise
4. Am Ende der Behandlung _____ wir die Patientin und erklären ihr den Abschlussbericht. (Al final del tratamiento damos de alta a la paciente y le explicamos el informe final.)
- a. entlassen b. entlasse c. entlässt d. entlässt

1. melde 2. nimmt 3. weist 4. entlassen

3. Completa los diálogos

a. Vorstellung im neuen Krankenhaus-Team

Krankenschwester Anna: Hallo, ich bin Anna, ich arbeite im Pflegedienst auf dieser Abteilung.

(Hola, soy Anna, trabajo en el servicio de enfermería en esta unidad.)

Pflegekraft Markus:

1. _____

(Me llamo Markus, hice mi formación en Múnich y terminé mis estudios hace dos años.)

Krankenschwester Anna: Welche Berufsbezeichnung haben Sie genau, Gesundheits- und Krankenpfleger? (¿Cuál es exactamente su denominación profesional, Gesundheits- und Krankenpfleger (enfermero)?)

Pflegekraft Markus:

2. _____

(Sí, exacto, y trabajo sobre todo en la habitación del paciente y en el pasillo de la planta; por ejemplo, mido la tensión arterial y preparo la visita médica.)

b. Patient zur Röntgen-Abteilung begleiten

Pflegekraft Lara:	Guten Tag, Herr Becker, ich bin Lara aus dem Pflegedienst, ich hole Sie jetzt zur Röntgen-Untersuchung ab.	(Buenos días, señor Becker, soy Lara del servicio de enfermería; ahora lo llevo a la radiología.)
Patient Herr Becker:	3. _____	(<i>Tengo que ir en silla de ruedas o puedo caminar?</i>)
Pflegekraft Lara:	Wir nehmen zur Sicherheit den Rollstuhl, in der Röntgen-Abteilung legen Sie sich dann auf das Krankenbett unter das Röntgengerät.	(<i>Por seguridad usamos la silla de ruedas; en la sección de radiología se tumbará en la camilla bajo el aparato de rayos X.</i>)
Patient Herr Becker:	4. _____	(<i>Bien, gracias por la información; tengo un poco de miedo, pero iré con usted.</i>)

1. Ich heiße Markus, ich habe in München meine Ausbildung gemacht und meinen Abschluss vor zwei Jahren bekommen. **2.** Ja, genau, und ich arbeite vor allem im Patientenzimmer und im Stationsflur, ich messe zum Beispiel Blutdruck und bereite die Visite vor. **3.** Muss ich mit dem Rollstuhl fahren, oder kann ich gehen? **4.** Gut, danke für die Information, ich habe ein bisschen Angst, aber ich gehe mit.

4. Responde a las preguntas usando el vocabulario de este capítulo.

1. Beschreiben Sie kurz Ihre Ausbildung in der Pflege: Welchen Abschluss haben Sie und wo haben Sie gelernt?

2. Stellen Sie Ihre aktuelle Arbeitsstelle vor: In welcher Abteilung arbeiten Sie und welche typischen Aufgaben erledigen Sie dort?

3. Erklären Sie, wie Sie einem neuen Patienten die Station zeigen: Welche wichtigen Räume oder Bereiche im Krankenhaus nennen Sie?

4. Welche Schutzkleidung und welche Sicherheitsschuhe tragen Sie bei der Arbeit, und warum sind sie wichtig?

5. Escriba 5 o 6 oraciones sobre su propio papel y su lugar de trabajo en el ámbito sanitario (departamento, tareas, ropa).

Ich arbeite als ... auf der ... Station. / In meinem Krankenhaus / meiner Einrichtung gibt es ... / Zu meinen Aufgaben gehört / gehören ... / Während des Dienstes trage ich ...
